

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 25 (1951)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Preise und Indexziffern

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### 3. PREISE UND INDEXZIFFERN.

#### Kleinhandelspreise für Fleisch und Fleischwaren.

(Indexartikel, ohne Abzug von Rabatt oder Rückvergütung)

16	Artikel	Verkaufseinheit	Durchschnittspreis in Rp.					Preisveränderung in Rp. März 1951— Juni 1951	
			Aug. 1939	Juni 1950	März 1951	April	Mai		Juni
						1951			
	Rindfleisch (Siedefleisch, Vorderviertel) .....	1 kg	285	525	529	534	540	541	+ 12
	Rindfleisch (Bratenfleisch, Stotzen, Bug) .....	1 „	300	574	581	594	613	613	+ 32
	Kalbfleisch Ia (Koteletten, Nierenbraten, Stotzen) .....	1 „	385	831	805	827	838	846	+ 41
	Kalbfleisch IIa (Koteletten, Nierenbraten, Stotzen) .....	1 „	345	738	729	742	761	767	+ 38
	Schweinefleisch, frisches (Stotzen, Bug) .....	1 „	315	618	716	708	713	700	— 16
	Magerspeck, geräucherter .....	1 „	385	742	808	816	810	810	+ 2
	Cervelat .....	1 St.	20	35	39	39	40	39	—
	Landjäger .....	1 „	26	44	45	45	45	45	—
	Kalbsbratwurst .....	1 „	28	60	60	60	60	60	—

#### Kleinhandelspreise für Gemüse und Obst.

17	Artikel	Verkaufseinheit	Durchschnittspreis in Rp.					Preisveränderung in Rp. Juni 1950— Juni 1951	
			Juni 1939	Juni 1950	März 1951	April	Mai		Juni
						1951			
	Gemüse <sup>1)</sup>								
	Spinat .....	1 kg	55	55	110	110	70	60	+ 5
	Weißkabis .....	1 „	45	50	50	55	45	45	— 5
	Rübli (Karotten).....	1 „	60	85	55	55	85	95	+ 10
	Zwiebeln .....	1 „	35	70	55	55	50	55	— 15
	Kopfsalat (zirka 200 g) .....	1Kopf	20	25	40	40	30	15	— 10
	Obst								
	Tafeläpfel, Ia .....	1 kg	100	105	75	100	110	150	+ 45
	„ IIa .....	1 „	—	80	55	75	75	—	.

<sup>1)</sup> Kartoffeln siehe Tabelle 18.

### Kleinhandelspreise für andere Nahrungsmittel.

(Indexartikel, ohne Abzug von Rabatt oder Rückvergütung)

18	Artikel	Verkaufseinheit	Durchschnittspreis in Rp. ohne Rückvergütung					Preisveränderung in Rp. März 1951 bis Juni 1951	
			Aug. 1939	Juni 1950	März 1951	April	Mai		Juni
			1951						
	Vollmilch .....	1 l	33	49	49	49	50	50	+ 1
	Tafelbutter Ia Zentrifugen (100 g)	1 kg	530	1020	1020	1020	1040	1040	+ 20
	Emmentalerkäse Ia .....	1 „	295	539	539	539	539	539	—
	Trinkeier, inländische .....	1 St.	14	26	25	25	25	26	+ 1
	Importeier .....	1 „	12	20	21	21	21	23	+ 2
	Schweineschmalz, inländisches ..	1 kg	190	315	355	355	357	348	— 7
	Kokosnußfett, in Tafeln .....	1 „	180	293	336	350	354	354	+ 18
	Arachidöl .....	1 „	165	284	333	344	344	339	+ 6
	Halbweißbrot, runde Form .....	1 „	43	70	70	70	70	70	—
	Ruchbrot, runde Form .....	1 „	—	51	51	51	51	51	—
	Weißmehl .....	1 „	50	160	155	156	156	156	+ 1
	Halbweißmehl .....	1 „	—	83	83	84	84	84	+ 1
	Reis .....	1 „	60	123	134	136	139	139	+ 5
	Maisgrieß (für Polenta), offen .....	1 „	40	71	76	76	76	76	—
	Teigwaren, supérieur, offen .....	1 „	70	120	118	118	118	118	—
	Haferflocken, offen .....	1 „	55	97	101	111	109	112	+ 11
	Kristallzucker, weiß .....	1 „	57	101	111	112	112	112	+ 1
	Bienenhonig, echter, einheimischer	1 „	445	820	801	801	801	801	—
	Kakao, offen .....	1 „	225	508	528	528	528	528	—
	Schokolade, Ménage- .....	1 „	290	500	558	558	558	558	—
	Kaffee, geröstet, mittlere Sorte ..	1 „	350	817	958	964	1012	1012	+ 54
	Erbsen, gelbe, ganze, geschälte ..	1 „	65	130	126	126	126	126	—
	Bohnen, weiße, ganze, geschälte .	1 „	50	111	104	98	94	94	— 10
	Kartoffeln .....	1 „	22	53	34	34	36	50	+ 16

### Kleinhandelspreise für Brenn- und Leuchtstoffe.

(Indexartikel, ohne Abzug von Rabatt oder Rückvergütung)

19	Artikel	Verkaufseinheit	Durchschnittspreis in Rp.					Preisveränderung in Rp. März 1951— Juni 1951	
			Aug. 1939	Juni 1950	März 1951	April	Mai		Juni
			1951						
	Tannenholz, 4-Schnitt-Scheiter .	1 Ster	3200	5765	5765	5765	7090	7090	+ 1325
	Buchenholz, 4-Schnitt-Scheiter .	1 „	4100	7140	7140	7140	8315	8315	+ 1175
	Gaskoks, 40/60 mm .....	100 kg	860	1550	1600	1600	1835	1835	+ 235
	Briketts „Union“, offen .....	100 „	760	1175	1205	1205	1325	1325	+ 120
	Anthrazit, belg. 30/50 mm .....	100 „	1060	2195	2470	2470	2500	2500	+ 30
	Heizöl I .....	100 „	1330	2070	2815	2815	2815	2510	— 305
	Heizöl, Spezial- .....	100 „	1430	2225	2990	2990	2990	2680	— 310
	Kochgas .....	1 m <sup>3</sup>	24	27	27	27	27	27	—
	Elektrischer Strom, einf. Tarif ..	1 kWh	37	37	37	37	37	37	—

## BERNER LEBENSKOSTENINDEX.

Nahrungsindex (August 1939 = 100).

(Berechnet auf neuer Verständigungsgrundlage)

20 Ausgabengruppe	April	Mai	Juni	2. Vier- teljahr 1950	1. Vier- teljahr 1951	2. Vier- teljahr 1951
	1951					
Milch- und Molkereiprodukte..	166	168	168	164	166	168
Eier .....	177	177	189	173	194	181
Fleisch und Fleischwaren .....	203	205	204	193	203	204
Fette und Öle .....	199	200	198	166	188	199
Brot u. andere Getreideprodukte Zucker, Honig, Kakao, Schokolade .....	159	160	160	158	158	160
Kaffee .....	199	199	199	184	197	199
Hülsenfrüchte .....	275	289	289	228	271	285
Kartoffeln, 12-Monatsmittel...	195	191	191	211	204	192
Gemüse, 12-Monatsmittel .....	194	189	189	220	200	191
Obst, 12-Monatsmittel .....	158	151	152	177	166	154
	125	125	129	139	126	126
Nahrungsindex	178	179	180	174	179	179

Gesamtindex (August 1939 = 100).

(Berechnet auf neuer Verständigungsgrundlage)

21 Ausgabengruppe	April	Mai	Juni	2. Vier- teljahr 1950	1. Vier- teljahr 1951	2. Vier- teljahr 1951	Prozent. Verän- derung 1. Vj. 1951 bis 2. Vj. 1951
	1951						
1. Nahrung .....	178	179	180	174	179	179	+ 0,2
2. Heizung und Beleuchtung ..	137	144	143	134	137	141	+ 3,3
Zusammen (1—2)	172	174	174	168	173	174	+ 0,5
3. Bekleidung .....	234	234	234	206	219	234	+ 6,8
Zusammen (1—3)	187	189	189	178	184	188	+ 2,3
4. Miete .....	110	115	115	110	110	114	+ 3,0
Zusammen (1—4)	168	171	171	161	166	170	+ 2,4
5. Reinigung .....	200	200	200	195	198	200	+ 1,0
6. Verschiedenes .....	149	149	149	145	148	149	+ 0,9
Gesamtindex	166	168	168	160	164	168	+ 2,1

Berner Lebenskostenindex Juni 1951, wenn Juni 1950 = 100: Nahrung 103, Heizung u. Beleuchtung 109, Bekleidung 113, Miete 105, Reinigung 103, Verschiedenes 103, Gesamtindex 105.